

古灵精怪小魔女
阿斯塔丽克系列

阿斯塔丽克 去购物!



[法] 艾利叶特·阿贝卡西 著
[法] 戴尔芬·加西亚 绘
朱 红 译

长 春 出 版 社

全国百佳图书出版单位



阿斯塔丽克去购物！

〔法〕艾利叶特·阿贝卡西 著

〔法〕戴尔芬·加西亚 绘

朱红 译



長 春 出 版 社

全国百佳图书出版单位

著作权合同登记号：图字 07-2012-3974

Astalik fait ses courses! © 2010, Editions Thomas Jeunesse

图书在版编目 (CIP) 数据

阿斯塔丽克去购物! / (法) 阿贝卡西著; 朱红译
—— 长春: 长春出版社, 2014.3
ISBN 978-7-5445-3254-9

I. ①阿… II. ①阿… ②朱… III. ①儿童文学-图画故事-法国-现代 IV. ①I565.85

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2014) 第 002721 号



阿斯塔丽克去购物!

著 者: [法] 艾利叶特·阿贝卡西
译 者: 朱 红
封面设计: 大 熊

绘 者: [法] 戴尔芬·加西亚
责任编辑: 朱 红
版式制作: 王 宁

出版发行: 长春出版社

总编室电话: 0431-88563443

读者服务部电话: 0431-88561177

地 址: 吉林省长春市建设街 1377 号

邮 编: 130061

网 址: www.cccbbs.net

印 刷: 吉林省吉广国际广告股份有限公司

经 销: 新华书店

发行部电话: 0431-88561180

开 本: 889 毫米×1194 毫米 1/16

字 数: 28 千字

印 张: 2.25

版 次: 2015 年 1 月第 1 版

印 次: 2015 年 1 月第 1 次印刷

定 价: 15.00 元

版权所有 盗版必究

如有印装质量问题, 请与印厂联系调换



阿斯塔丽克去购物！

〔法〕艾利叶特·阿贝卡西 著

〔法〕戴尔芬·加西亚 绘

朱红 译



長 春 出 版 社

全国百佳图书出版单位



超市

我喜欢去超市购物!!!

由我去找购物车!



好的，阿斯塔丽克，
我和你一块去。



由我来投硬币!!!
由我来推购物车!

嗯，由你来完成今天的采购！
我们等你，一会儿见！



噢不，亲爱的爸爸，我喜
欢购物，但不喜欢
一个人购物!!!



欢迎光临

噢，可怜
的一家人！



你能帮我看一下清单吗？
你现在已经开始识字了！



黄——瓜——
西——红——柿——
糖——果——
巧克力饼干，10盒。
巧克力，5块。
给孩子们礼物，50个。

我知道你还
会数数的！

一个娃娃，两套公
主服饰，三条项链，
四个指环！





每天五个水果和蔬菜，
你记得吗，阿斯塔丽克？



两个草莓，两个花生和一个
橄榄！哈哈，出发！由我来称
水果和蔬菜的重量！





可是，阿斯塔丽克，你看，
你同时放了这么多袋子！
有西红柿，有柠檬，有青
椒，应该把它们分开称！



应该帮桑姆买这种奶酪，
他喜欢这种！



你从来不吃这种奶酪，
桑姆也不吃！
这不会是你们想要的
礼物吧？



我希望你拿这种
奶酪，至少你们两
个是会吃这种的！

应该选一些燕麦片！
我喜欢燕麦片！
一盒给我，一盒给桑姆！

阿斯塔丽克，我跟你说过了
我们要买食物！除非你打
算要用盒子里的礼物来
填饱肚子！







妈妈，快来这儿！
我想要娃娃！

不行，阿斯塔丽克，
我们要去找桑姆
用的纸尿裤。



总是给桑姆！
什么都是给桑姆的。
那我呢？



对啊，这是个好主意！
阿斯塔丽克，你有多重来着？17公斤，是不是可以用这种纸尿裤呢？

又来了，
真是乱七八糟！







噢不，要这个！
因为它长得和我很像！
是一个公主！



噢不，要这个。

不，这个！
这个是同米娅的娃娃一样的，
我就要这个！

